AKIRA TORIYAMA

DRAGONBALL

Nº 18 · 195 PTAS.

漫画

EDICIÓN ESPAÑOLA

00018

8 480002 168052

PRINTED IN SPAIN

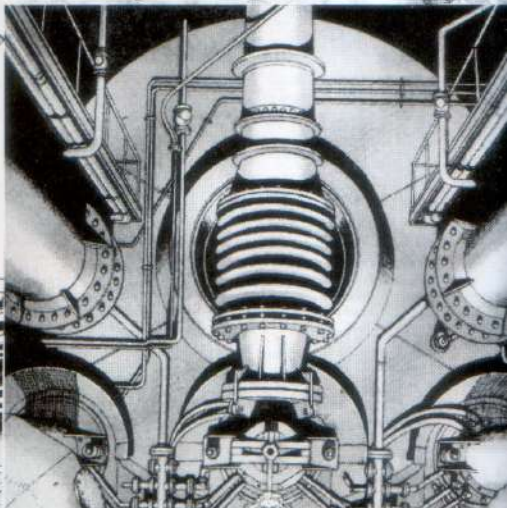
PLANETA-DeAGOSTINI COMICS

ORIENT EXPRESS
オリエント エク

Hace unos años, **Yukito Kishiro** creó una historia que conmovió al mundo del manga. La historia de una hermosa *cíborg* que emprendía la búsqueda de su humanidad en un vertedero a los pies del paraíso. Ahora, años más tarde, los lectores españoles están a punto de conocer el final de esta apasionante saga de ciencia-ficción.

Durante años, los aficionados de cuatro continentes han seguido con pasión las aventuras de **Alita**, desde sus inicios como cazarrecompensas en el vertedero, pasando por su etapa de jugadora de Motorball, su intento de convertirse en cantante y su conversión en agente encargada de limpiar los trapos sucios de Tiphares. Ahora, Planeta-DeAgostini Comics se complace en ofreceros la última entrega de su fenomenal historia.

En ***Alita parte VI*** acompañaremos a nuestro Ángel de Combate a su enfrentamiento final con el enloquecido **Desty Nova** y las tiránicas fuerzas que dominan la ciudad de Tiphares. En las páginas de esta última serie limitada de las aventuras de **Alita** conoceremos también el destino final de toda una serie de personajes entrañables que han venido poblando el fértil universo del futuro creado por Kishiro: **Shumira**, **Koyomi**, **Ido**, **Figura**, **Lou**, etc. Y, por supuesto, se revelará el misterio de la creación de Tiphares.



En los últimos números de *Alita*, Kishiro se ha comprometido en un esfuerzo monumental de autosuperación, convirtiendo a esta última saga en un enfrentamiento apocalíptico, cuyo resultado no sólo decidirá el futuro de nuestra heroína, sino también del universo en el que se mueve. Pero debo advertiros, viajeros del futuro, que esta es una saga de esas que os absorben y os impiden dejar de leerlas hasta el final, de las que en cada página hay una nueva sorpresa y un nuevo giro de los acontecimientos que se debe seguir casi sin aliento hasta llegar a la última de sus páginas, donde Kishiro nos deja a todos sin aliento pero con un mensaje de esperanza y redención.

Sólo por eso, merece la pena haber llegado hasta aquí. ¿No creéis?

DRAGON BALL Nº18 (Nueva edición). Publicación semanal de editorial Planeta-DeAgostini, S.A. Aribau 185. 08021-Barcelona. Presidente: José Manuel Lara Bosch. Director General: Carlos Fernández. Director Editorial: Antonio Martín. Derechos: Montserrat Samón. Jefe de Diseño Gráfico: Jesús Gómez. Editor: Ana María Meca. Es una realización de Planeta-DeAgostini Comics. ISSN: En trámite. Copyright © 1997 Editorial Planeta-DeAgostini, S. A., sobre la presente edición. Reservados todos los derechos.

DRAGON BALL by Akira Toriyama. Copyright © 1984 Bird Studio. All Rights Reserved. *Dragon Ball* first published in Japan in 1984 by Shueisha Inc., Tokyo. Spanish Language translation rights in Spain arranged with Shueisha Inc. through Tuttle-Mori Agency, Inc., Tokyo.
Traducción del japonés: Geni Bigas y Shiuya Tomimoto. Rotulación: Ximena Bolbarán. Retoques: Fernando Miranda. Diseño de cubiertas: Pere Olivé. Diseño interior: Pere Olivé/Ruiz/Sempere. Realización Técnica editorial: Mari Carmen Vila y Verònica Casas. Impreso en España por: Talleres Gráficos Soler. C/ Enric Morera nº15, Esplugues de Llobregat (Barcelona). Depósito legal:B-12756-97. Distribuido en España por: Midesa. Carretera de Irún, Km. 13.350 (Variante de Fuencarral). 28049-Madrid. (VIII-97). El precio en Canarias, Ceuta y Melilla incluye gastos de transporte. Printed in Spain/ Impreso en España.

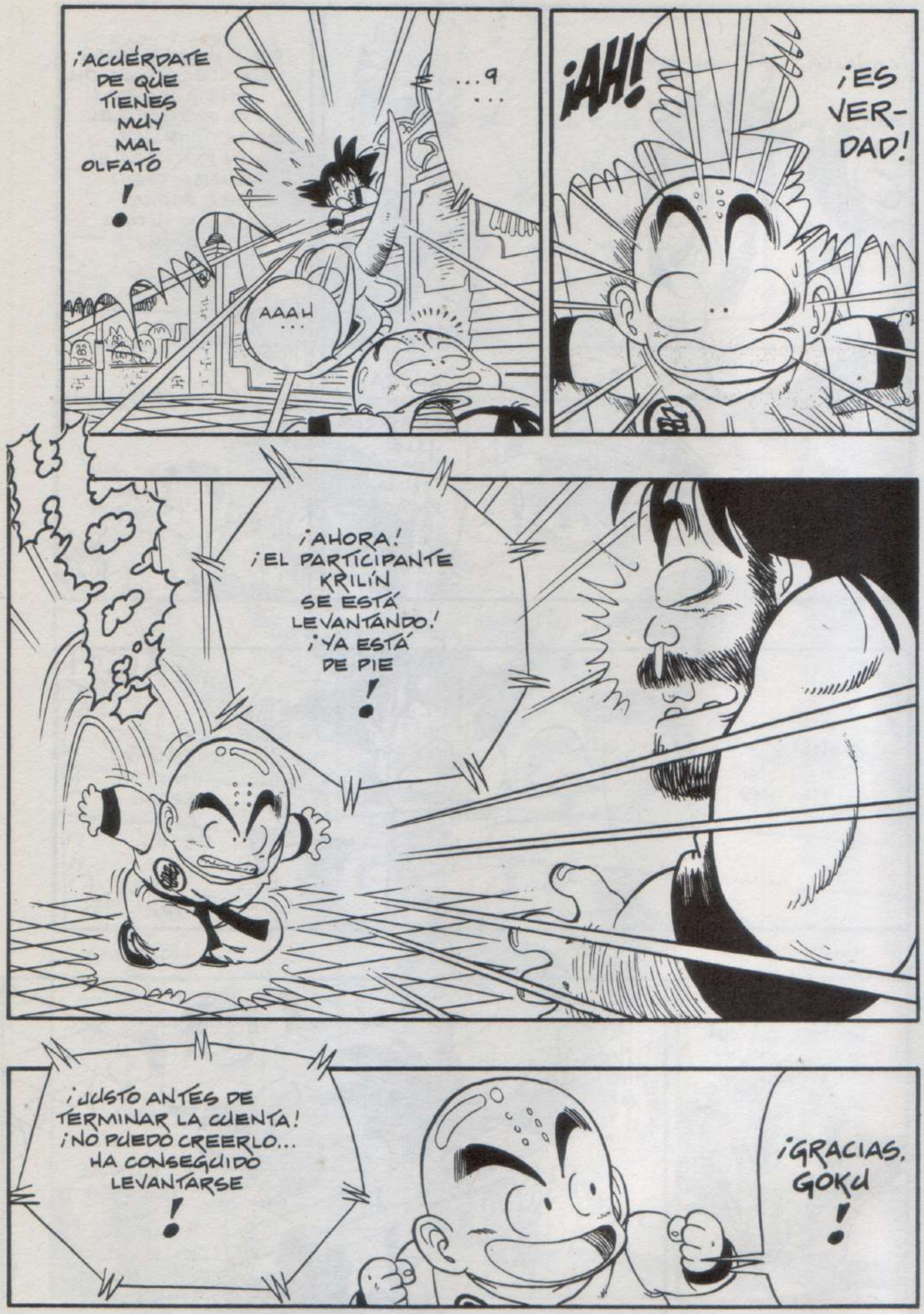
DRAGON BALL

EL COMBATE DE YAMSHA

Goku, **Krilín** y **Yamsha** participan en los combates finales del Gran Torneo de las Artes Marciales con mucho esmero. Pero cada vez hay más dificultades, **Krilin** se enfrenta al desagradable **Bactéria**, un luchador más aventajado.

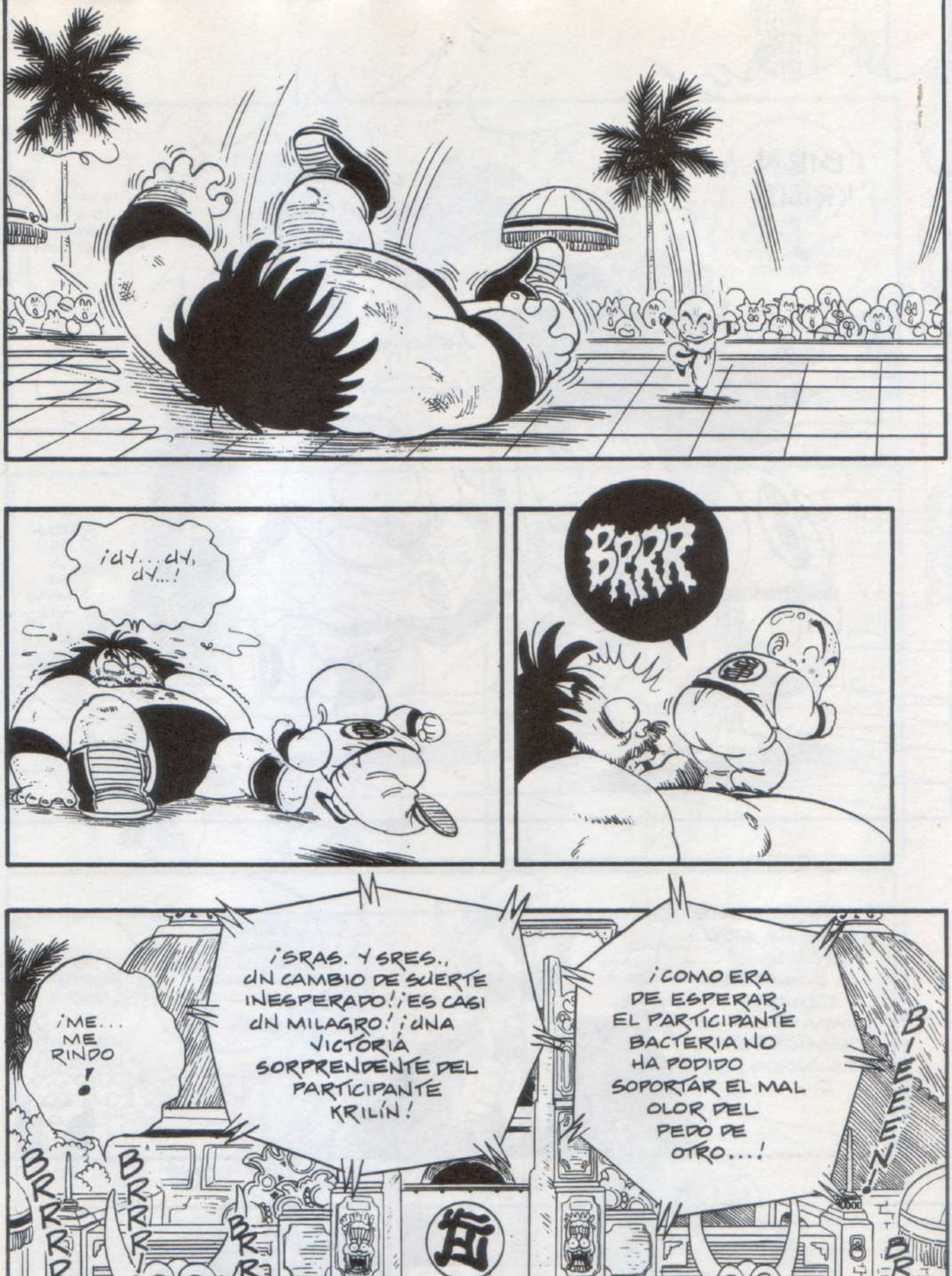
¡SRAS. Y SRES., EL PARTICIPANTE KRILÍN HA SIDO TUMBADO ENSEGUIDA!
¡UN HORRENDO ATAQUE DE OLOR DE LA BOCA Y LA ENTREPIERNA! ¡HA SIDO IRRESISTIBLE!
¡UNO! ¡DOS!
JE, JE, JE. ¡EL ÚLTIMO GOLPE!
¡OH! ¡UN PEDO! ¡EL CAMPEÓN DE LOS MALOS OLORES!
¡UN TRIPLE GOLPE DEL PARTICIPANTE BACTERIA! ¡KRILÍN HA QUEDADO TEMBLANDO EN EL SUELO Y NO PUEDE LEVANTARSE!
BRRR
BRRR

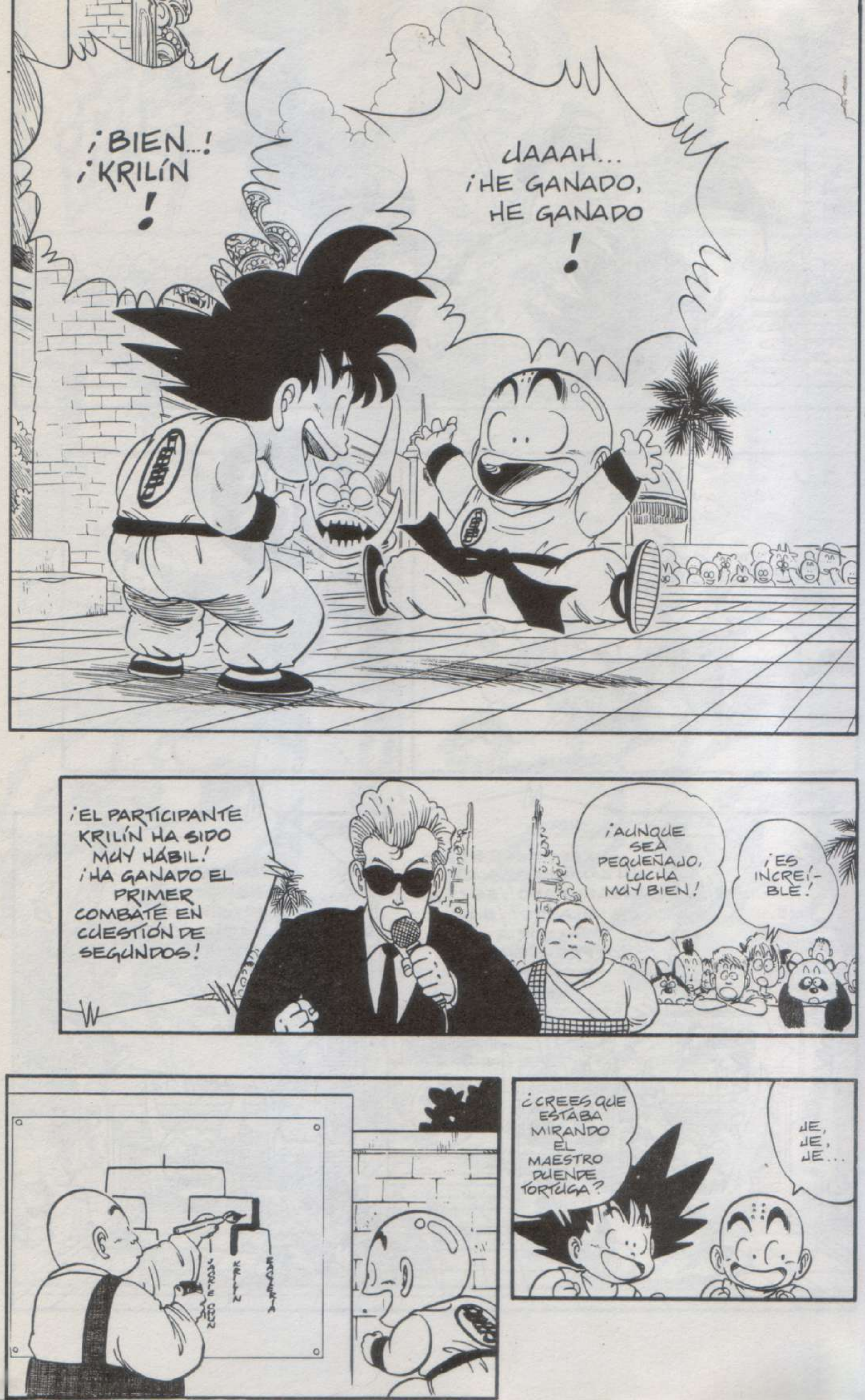
¡CANALLA!
¡MALDITO...! ¡Y AHORA, PARA REMATARLE, LE DARÁ UNA PATADA!
¡ESTO HA SIDO COMO UNA ELECTROCUCIÓN INSTANTÁNEA! ¡AL PARECER EL PARTICIPANTE KRILÍN PERDERÁ EL COMBATE SIN HABER PODIDO ATACAR NI UNA SOLA VEZ!
POBRECITO...
YA NO PODRÁ...
CONTAMOS... 6... 7...
¡KRILÍN, LEVÁNTATE! ¡NO PIERDAS CON ÉSTE!
...8 ...
¡OH!
¡KRILÍN, PIÉNSALO BIEN!
¡EL MAL OLOR ES SÓLO MENTAL! ¡EN REALIDAD, NO HUELE!


¡ACUÉRDATE DE QUE TIENES MUY MAL OLFATO!
...
AAAH...
¡AH!
¡ES VERDAD!
¡AHORA! ¡EL PARTICIPANTE KRILÍN SE ESTÁ LEVANTANDO! ¡YA ESTÁ DE PIE!
¡JUSTO ANTES DE TERMINAR LA CUENTA! ¡NO PUEDO CREERLO... HA CONSEGUIDO LEVANTARSE!
¡GRACIAS, GOKU!

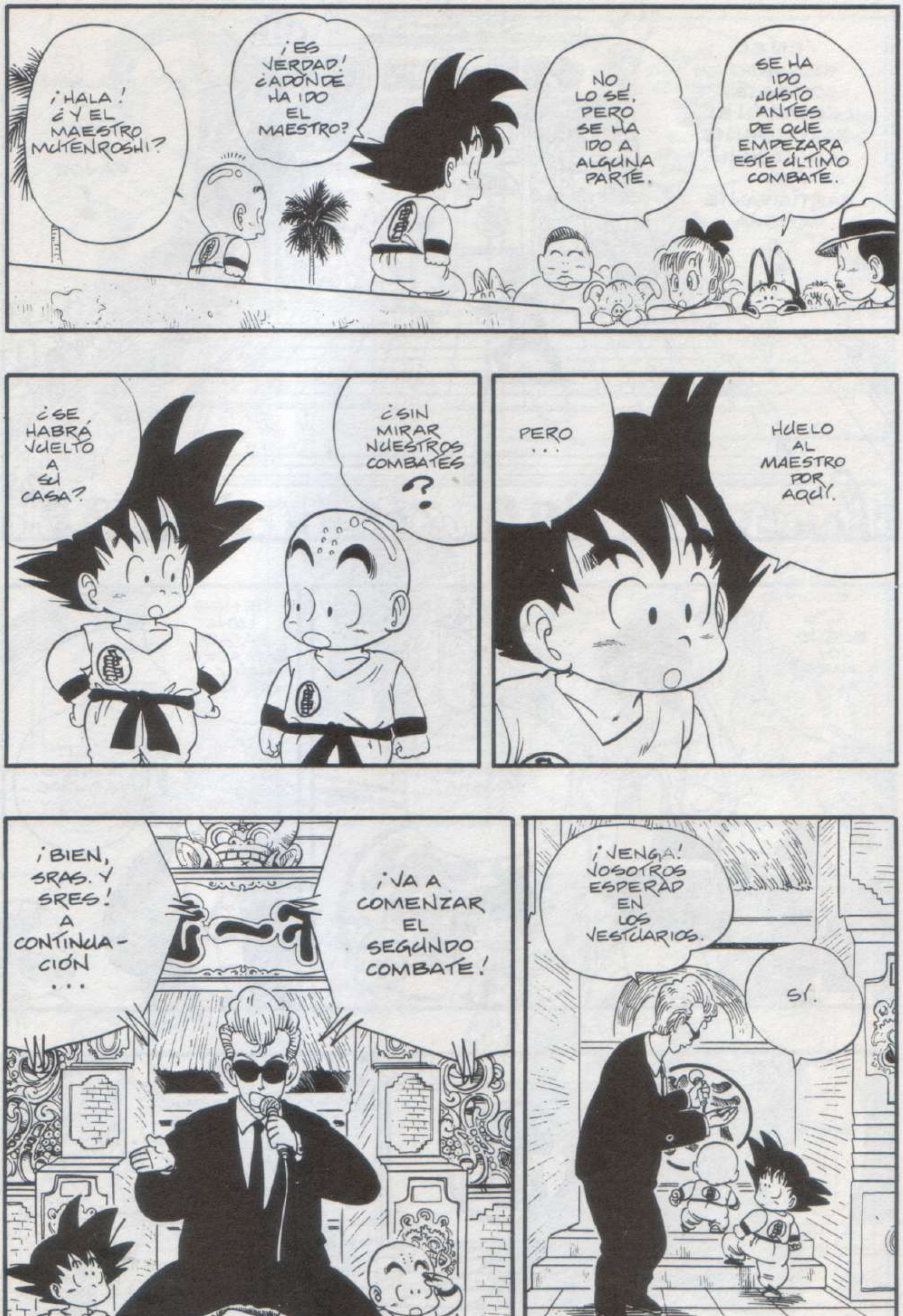
¡VALE... !
¡¡ALLÁ VOY!!
CON QUE SÍ, ¿EH?
QUÉ TIPO TAN RARO... ¿NO TIENE OLFATO...?
¡PERO MIS ARMAS NO SON SÓLO EL MAL OLOR!
¡GGGG!
¡QUÉ ASCO...! ¡ESTO SÍ QUE ES UNA GUARRADA! ¡UN GARGAJO! ¡VAMOS A VER SI EL PARTICIPANTE KRILÍN PODRÁ AGUANTAR UN GARGAJO QUE HARÍA SALIR CORRIENDO IN-CLUSO A UN ELEFANTE!

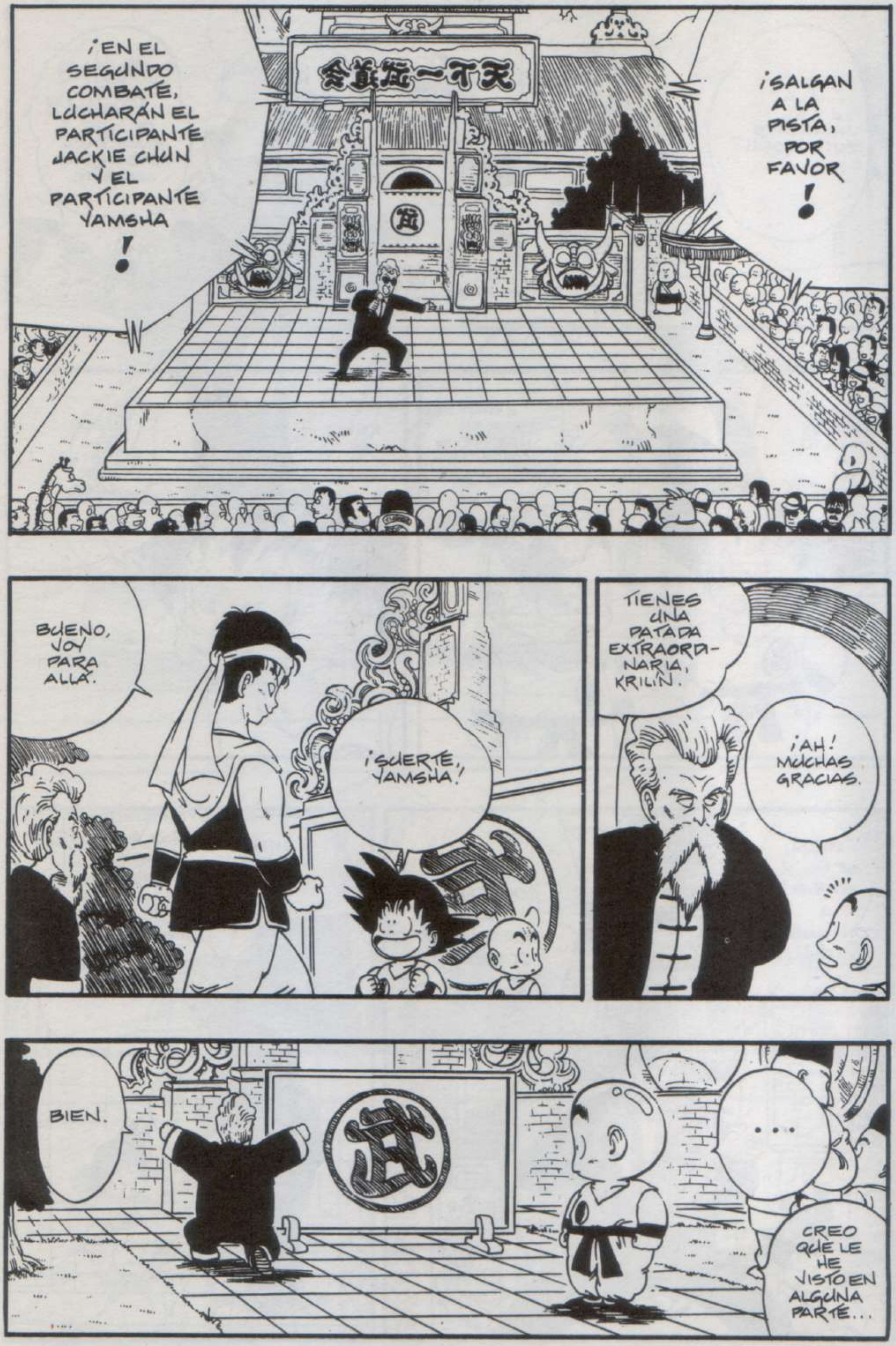
¡PPPT!

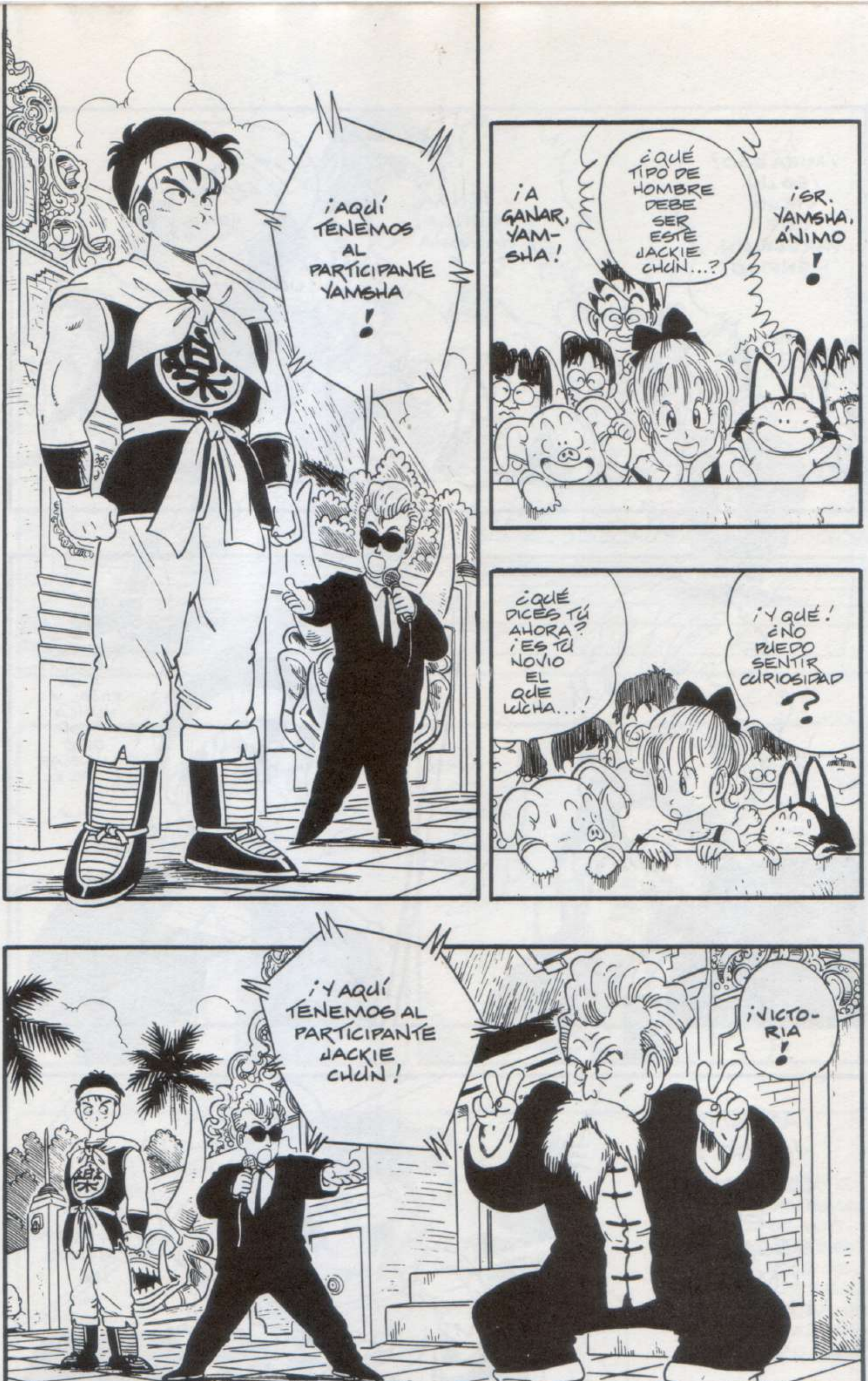

¡AY... AY, AY...!
BRRR
¡ME... ME RINDO!
¡SRAS. Y SRES., UN CAMBIO DE SUERTE INESPERADO! ¡ES CASI UN MILAGRO! ¡UNA VICTORIA SORPRENDENTE DEL PARTICIPANTE KRILÍN!
¡COMO ERA DE ESPERAR, EL PARTICIPANTE BACTERIA NO HA PODIDO SOPORTAR EL MAL OLOR DEL PEDO DE OTRO...!
¡BIEEEN!
¡BRAVO!
BRRRR!
BRRR!
BRRR!



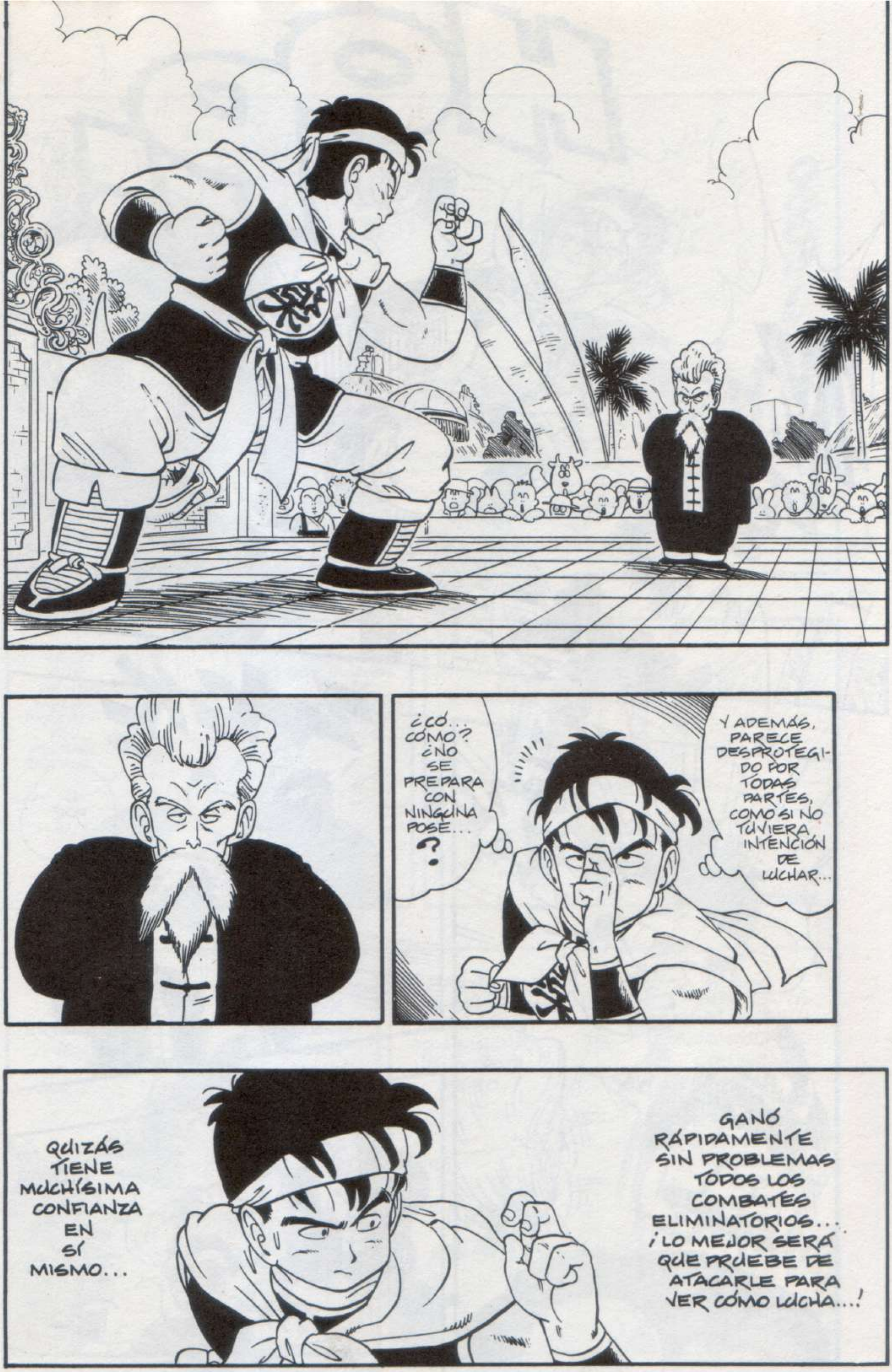
¡BIEN...! ¡KRILÍN!
UAAAH... ¡HE GANADO, HE GANADO!
¡EL PARTICIPANTE KRILÍN HA SIDO MUY HÁBIL! ¡HA GANADO EL PRIMER COMBATE EN CUESTIÓN DE SEGUNDOS!
¡AUNQUE SEA PEQUEÑAJO, LUCHA MUY BIEN!
¡ES INCREÍBLE!
JACKIE CHUN
KRILÍN
BACTERIA
¿CREES QUE ESTABA MIRANDO EL MAESTRO DUENDE TORTUGA?
JE, JE, JE...


¡HALA! ¿Y EL MAESTRO MUTENROSHI?
¡ES VERDAD! ¿ADÓNDE HA IDO EL MAESTRO?
NO LO SÉ, PERO SE HA IDO A ALGUNA PARTE.
SE HA IDO JUSTO ANTES DE QUE EMPEZARA ESTE ÚLTIMO COMBATE.
¿SE HABRÁ VUELTO A SU CASA?
¿SIN MIRAR NUESTROS COMBATES?
PERO...
HUELO AL MAESTRO POR AQUÍ.
¡BIEN, SRAS. Y SRES.! A CONTINUACIÓN...
¡VA A COMENZAR EL SEGUNDO COMBATE!
¡VENGA! VOSOTROS ESPERAD EN LOS VESTUARIOS.
SÍ.

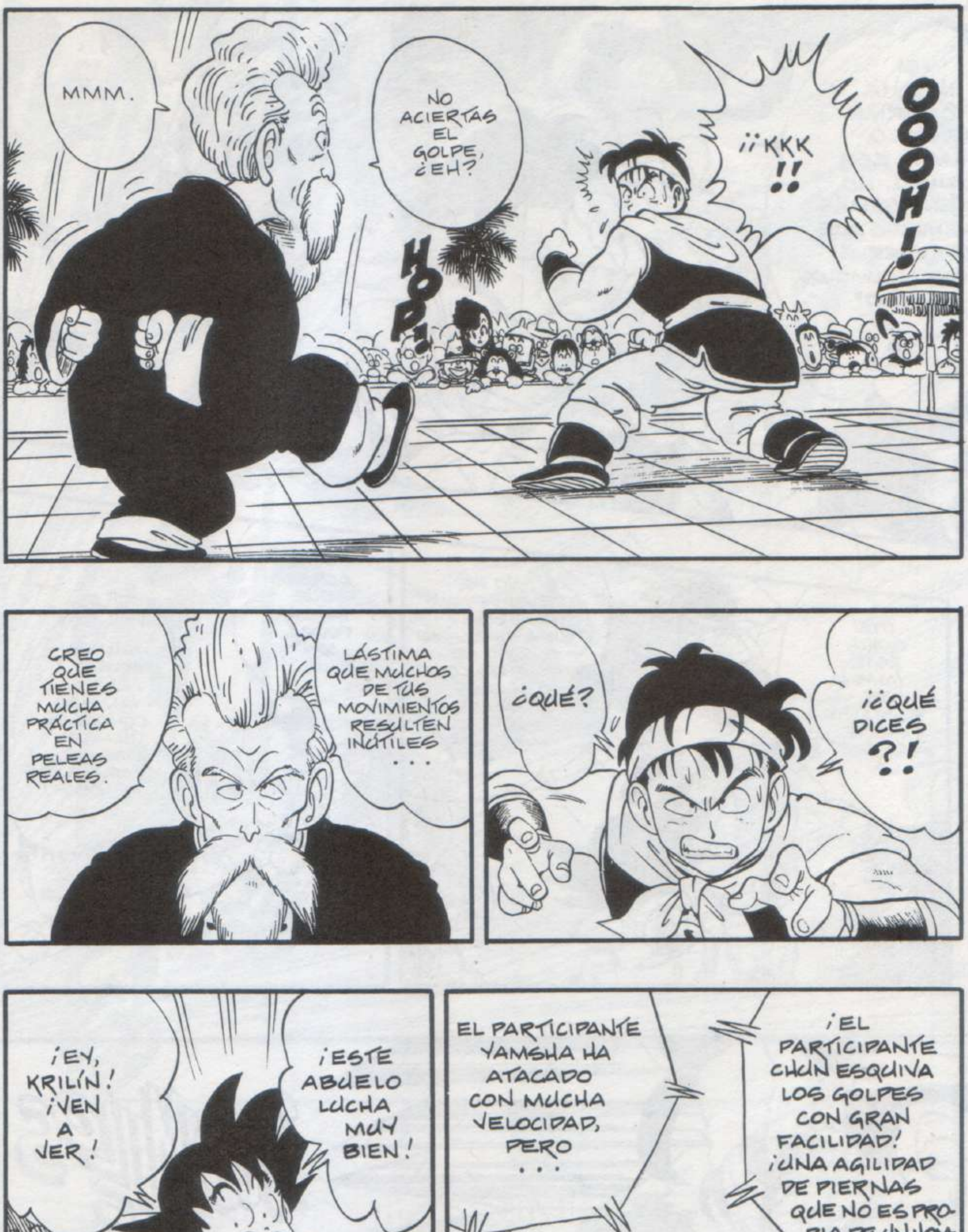

¡EN EL SEGUNDO COMBATE, LUCHARÁN EL PARTICIPANTE JACKIE CHUN Y EL PARTICIPANTE YAMSHA!
¡SALGAN A LA PISTA, POR FAVOR!
BUENO, VOY PARA ALLÁ.
¡SUERTE, YAMSHA!
TIENES UNA PATADA EXTRAORDINARIA, KRILÍN.
¡AH! MUCHAS GRACIAS.
BIEN.
...
CREO QUE LE HE VISTO EN ALGUNA PARTE...

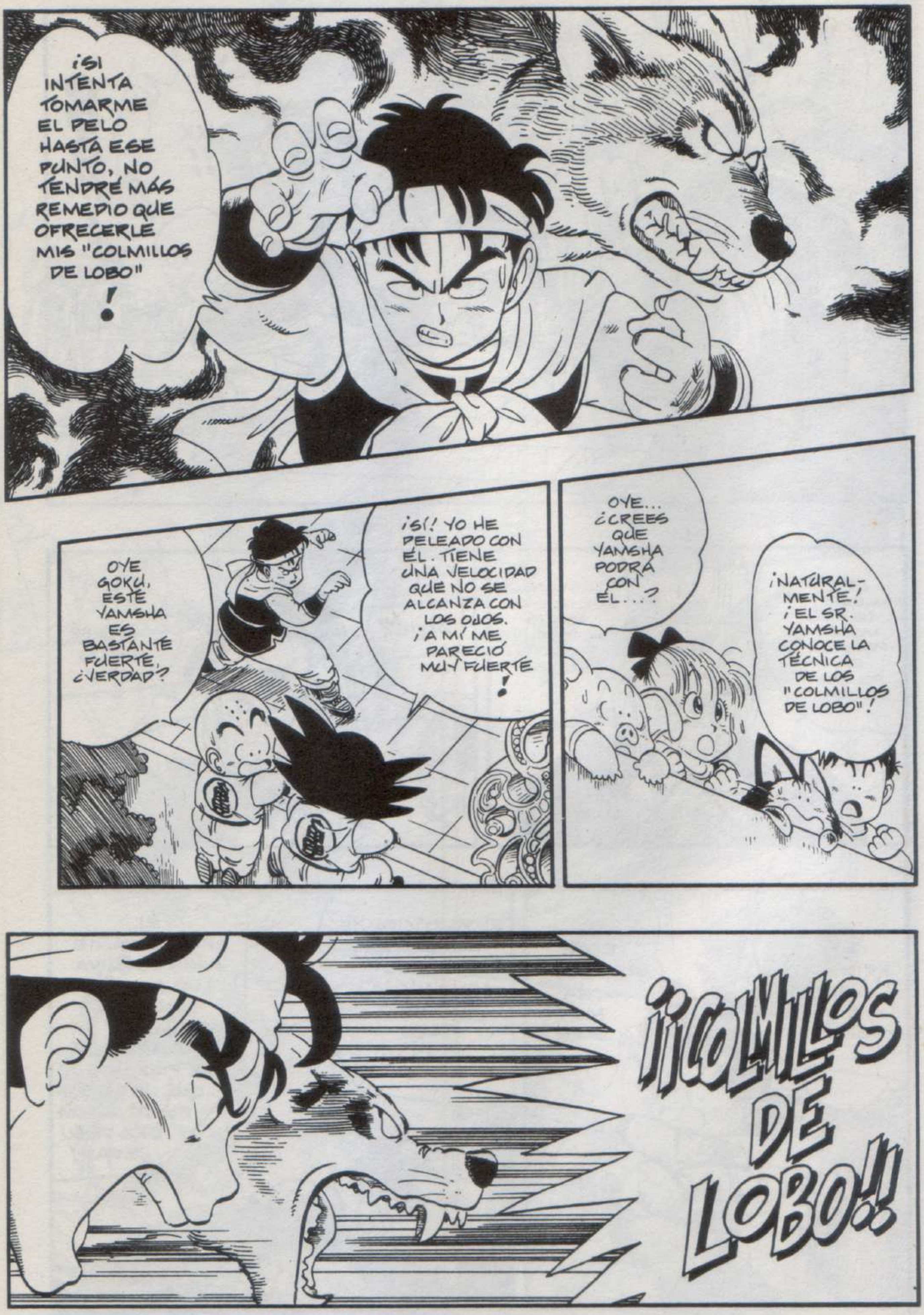

¡AQUÍ TENEMOS AL PARTICIPANTE YAMSHA!
¡SR. YAMSHA, ÁNIMO!
¿QUÉ TIPO DE HOMBRE DEBE SER ESTE JACKIE CHUN...?
¡A GANAR, YAMSHA!
¡Y QUÉ! ¿NO PUEDO SENTIR CURIOSIDAD?
¿QUÉ DICES TÚ AHORA? ¡ES TU NOVIO EL QUE LUCHA...!
¡Y AQUÍ TENEMOS AL PARTICIPANTE JACKIE CHUN!
¡VICTORIA!

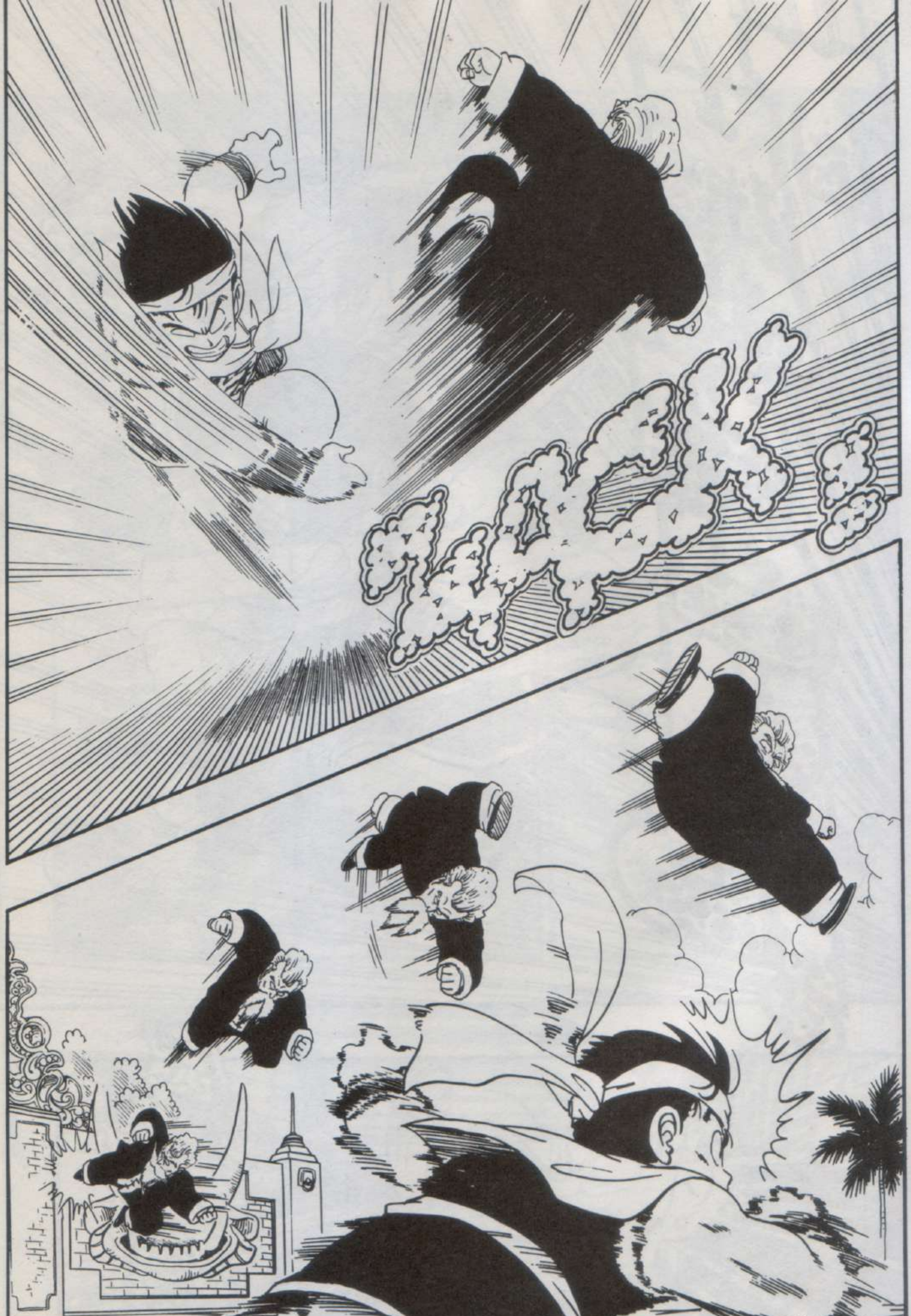
¡MIRA ESO! ¡ES UN VIEJO QUE PARECE UN MENDIGO!
¡VENGA, VENGA, YAMSHA!
EH... ¿PODRÁ LUCHAR ESTE HOMBRE TAN VIEJO?
LIGHTS
JACKIE CHUN...
QUÉ RARO... UN VIEJO QUE HA LLEGADO A LA FINAL Y NUNCA HABÍA OÍDO HABLAR DE ÉL...
¿QUÉ TÉCNICA DEBE UTILIZAR...?
¡ATENCIÓN, VAMOS A COMENZAR EL SEGUNDO COMBATE! ¡ADELANTE!

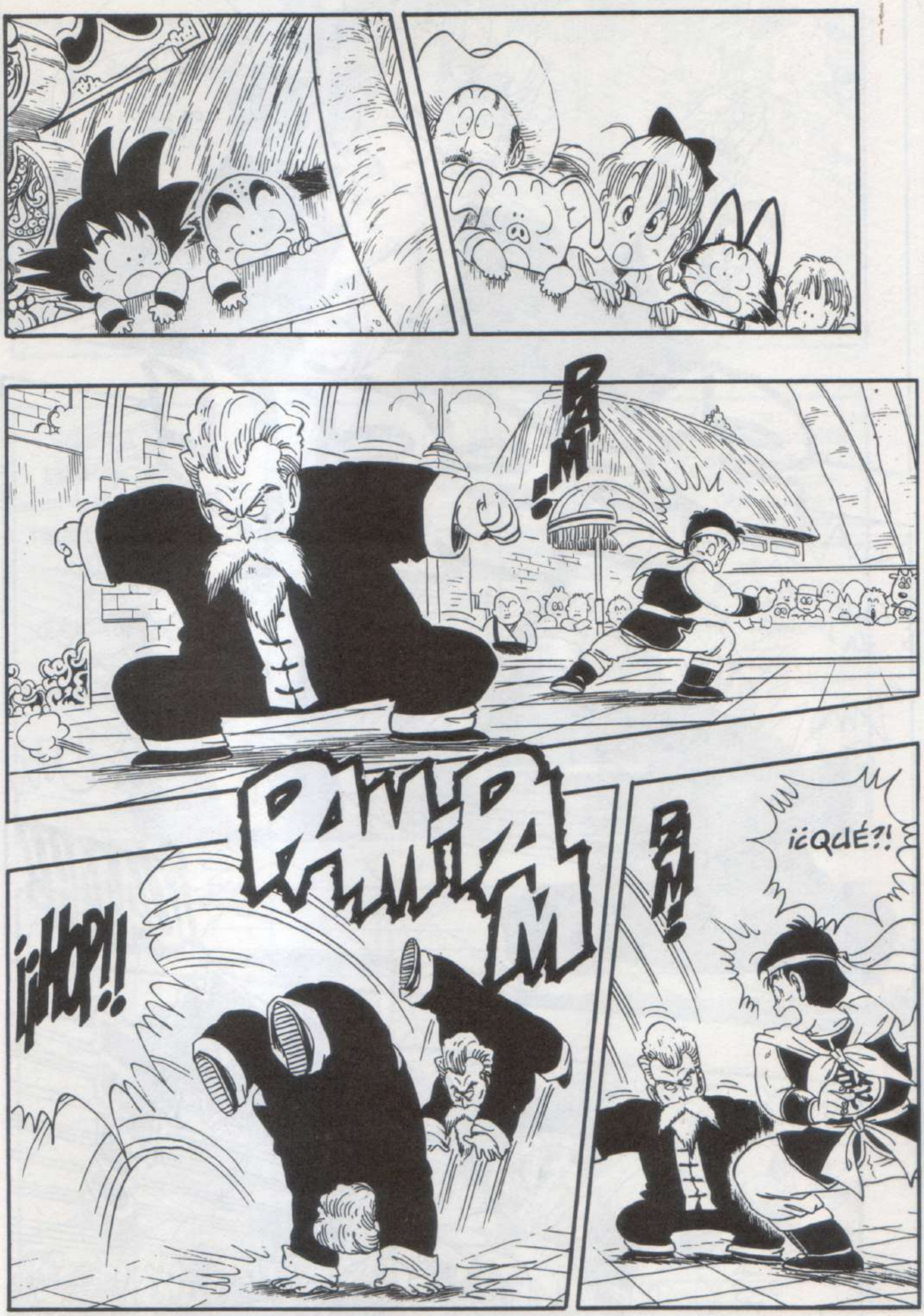

¿CO... CÓMO? ¿NO SE PREPARA CON NINGUNA POSE...
?
Y ADEMÁS, PARECE DESPROTEGIDO POR TODAS PARTES, COMO SI NO TUVIERA INTENCIÓN DE LUCHAR...
QUIZÁS TIENE MUCHÍSIMA CONFIANZA EN SÍ MISMO...
GANÓ RÁPIDAMENTE SIN PROBLEMAS TODOS LOS COMBATES ELIMINATORIOS... ¡LO MEJOR SERÁ QUE PRUEBE DE ATACARLE PARA VER CÓMO LUCHA...!

HOP!
¡YA!
ZACK!
ZACK!
NI POR ALLÁ...
NI POR AQUÍ...
Y AHORA...
¡TOMA!


MMM.
NO ACIERTAS EL GOLPE, ¿EH?
HOP!
¡¡KKK!!
OOOH!
CREO QUE TIENES MUCHA PRÁCTICA EN PELEAS REALES.
LÁSTIMA QUE MUCHOS DE TUS MOVIMIENTOS RESULTEN INÚTILES . . .
¿QUÉ?
¡¿QUÉ DICES?!
¡EY, KRILÍN! ¡VEN A VER!
¡ESTE ABUELO LUCHA MUY BIEN!
EL PARTICIPANTE YAMSHA HA ATACADO CON MUCHA VELOCIDAD, PERO . . .
¡EL PARTICIPANTE CHUN ESQUIVA LOS GOLPES CON GRAN FACILIDAD! ¡UNA AGILIDAD DE PIERNAS QUE NO ES PROPIA DE UN HOMBRE DE SU EDAD!

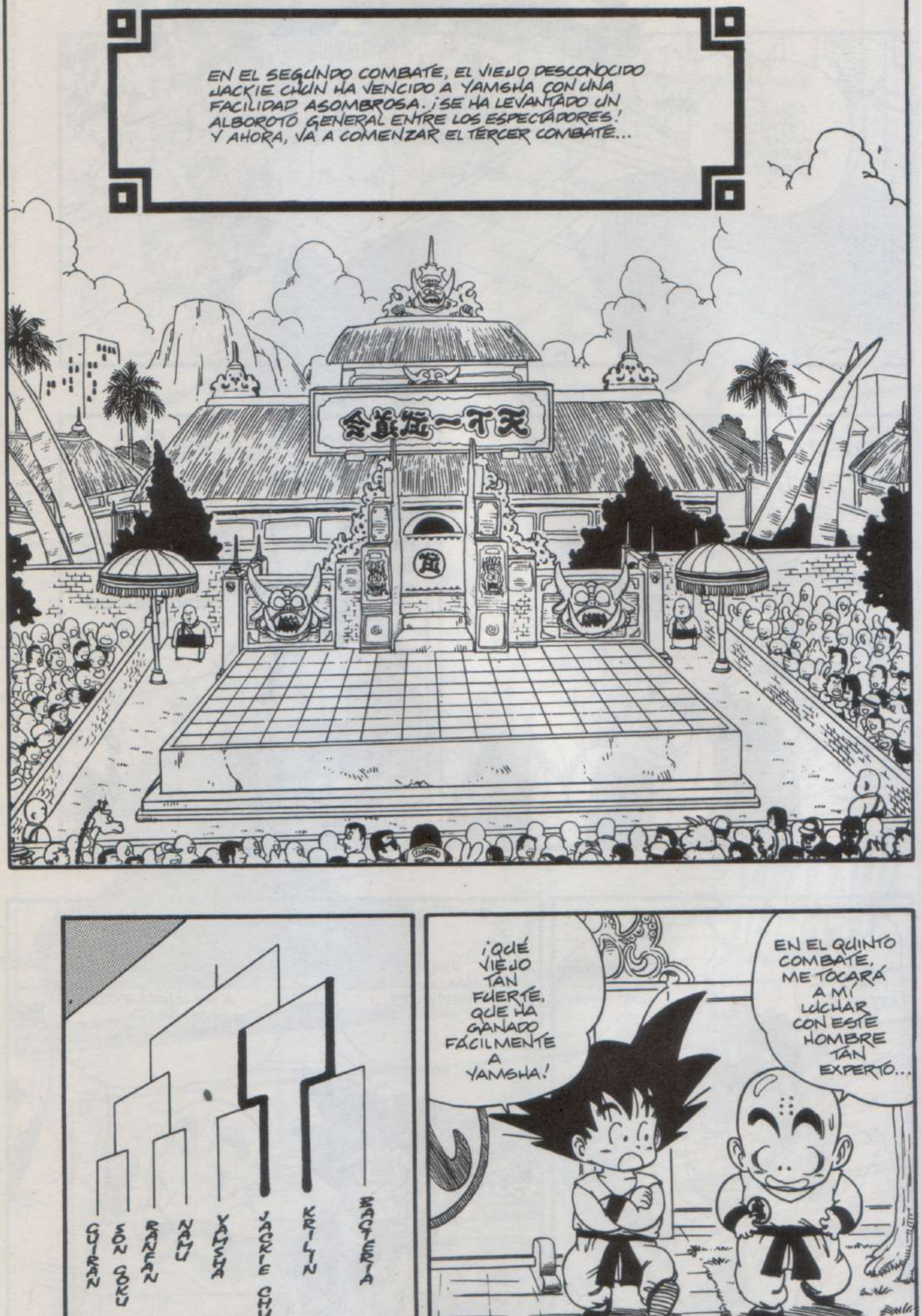

¡SI INTENTA TOMARME EL PELO HASTA ESE PUNTO, NO TENDRÉ MÁS REMEDIO QUE OFRECERLE MIS "COLMILLOS DE LOBO"!
OYE GOKU, ESTE YAMSHA ES BASTANTE FUERTE, ¿VERDAD?
¡SÍ! YO HE PELEADO CON ÉL. TIENE UNA VELOCIDAD QUE NO SE ALCANZA CON LOS OJOS. ¡A MÍ ME PARECIÓ MUY FUERTE!
OYE... ¿CREES QUE YAMSHA PODRÁ CON ÉL...?
¡NATURALMENTE! ¡EL SR. YAMSHA CONOCE LA TÉCNICA DE LOS "COLMILLOS DE LOBO"!
¡¡COLMILLOS DE LOBO!!

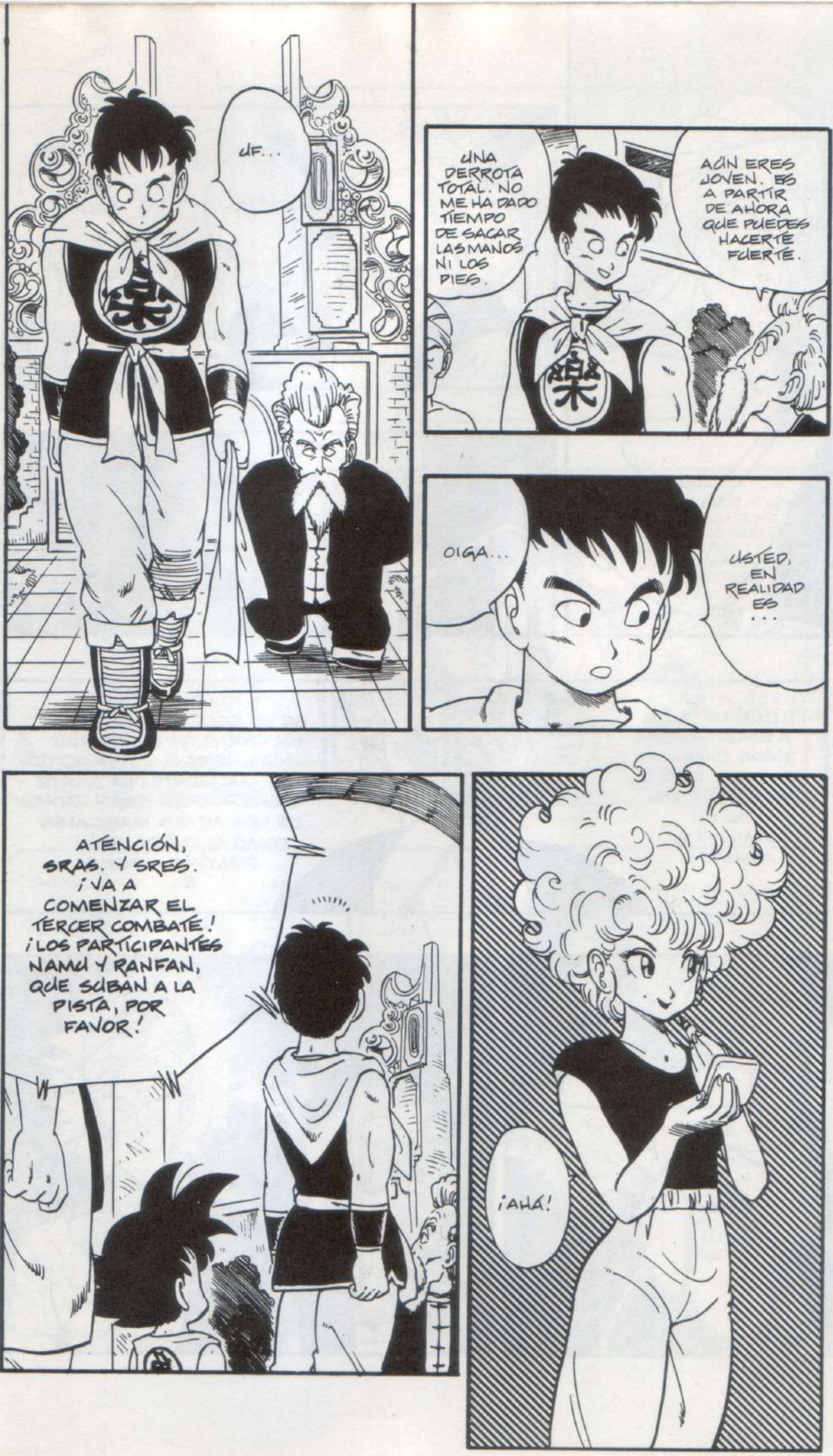

WACK!


BAM!
PAM! PAM
BAM!
¡¿QUÉ?!
¡¡HOP!!

VOY A REGALARTE UN POCO DE SUAVE BRISA...
SSSSH!
¡AHÍ VA!
¡UAAAH!
DAAAF!

OOOOH!
¿QUÉ TAL? HACÍA FRESQUITO, ¿EH?
¡¿. . .?!
¡FUERA DE LA PISTA! ¡EL PARTICIPANTE JACKIE CHUN, GANADOR DEL COMBATE!
JE, JE.
¡HA SIDO FANTÁSTICO! ¡UN COMBATE QUE PARECÍA UNA VERDADERA ALUCINACIÓN!
¡EL PARTICIPANTE CHUN TIENE UNA FUERZA TREMENDA! ¡HA GANADO CASI SIN TOCAR A SU ADVERSARIO CON LAS MANOS!
BLABLA
VIVA
BRAVO
BIEN
NO PUEDO CREERLO...
ESTE VIEJO... ME...
HALA... YAMSHA HA PERDIDO...
¡NO ME DIGAS QUE DESPUÉS ME TOCA A MÍ LUCHAR CON ESTE ABUELO...!


EN EL SEGUNDO COMBATE, EL VIEJO DESCONOCIDO JACKIE CHUN HA VENCIDO A YAMSHA CON UNA FACILIDAD ASOMBROSA. ¡SE HA LEVANTADO UN ALBOROTO GENERAL ENTRE LOS ESPECTADORES! Y AHORA, VA A COMENZAR EL TERCER COMBATE...
GUIRAN
SON GOKU
RANFAN
NAMU
YAMSHA
JACKIE CHUN
KRILIN
BACTERIA
¡QUÉ VIEJO TAN FUERTE, QUE HA GANADO FÁCILMENTE A YAMSHA!
EN EL QUINTO COMBATE, ME TOCARÁ A MÍ LUCHAR CON ESTE HOMBRE TAN EXPERTO...


UF...
UNA DERROTA TOTAL. NO ME HA DADO TIEMPO DE SACAR LAS MANOS NI LOS PIES.
AÚN ERES JOVEN. ES A PARTIR DE AHORA QUE PUEDES HACERTE FUERTE.
OIGA...
USTED, EN REALIDAD ES ...
ATENCIÓN, SRAS. Y SRES. ¡VA A COMENZAR EL TERCER COMBATE! ¡LOS PARTICIPANTES NAMU Y RANFAN, QUE SUBAN A LA PISTA, POR FAVOR!
¡AHÁ!

¡VAYA!
¡VAS A LUCHAR CON ESTA CHICA TAN GUAPA! ¡QUÉ ENVIDIA ME DAS!
¿QUÉ LE PASA A ÉSTE? PONE UNOS OJOS QUE PARECE QUE HAYA SALIDO DE UN CÓMIC PARA ADULTOS . . .
SE LO ESTÁ TOMANDO MUY EN SERIO... DESPRENDE UNA ENERGÍA MUY FUERTE... NORMALMENTE, LA GENTE VIENE A ESTE GRAN TORNEO DE LAS ARTES MARCIALES COMO SI FUERA A UN FESTIVAL, PERO ÉL...
A VER...

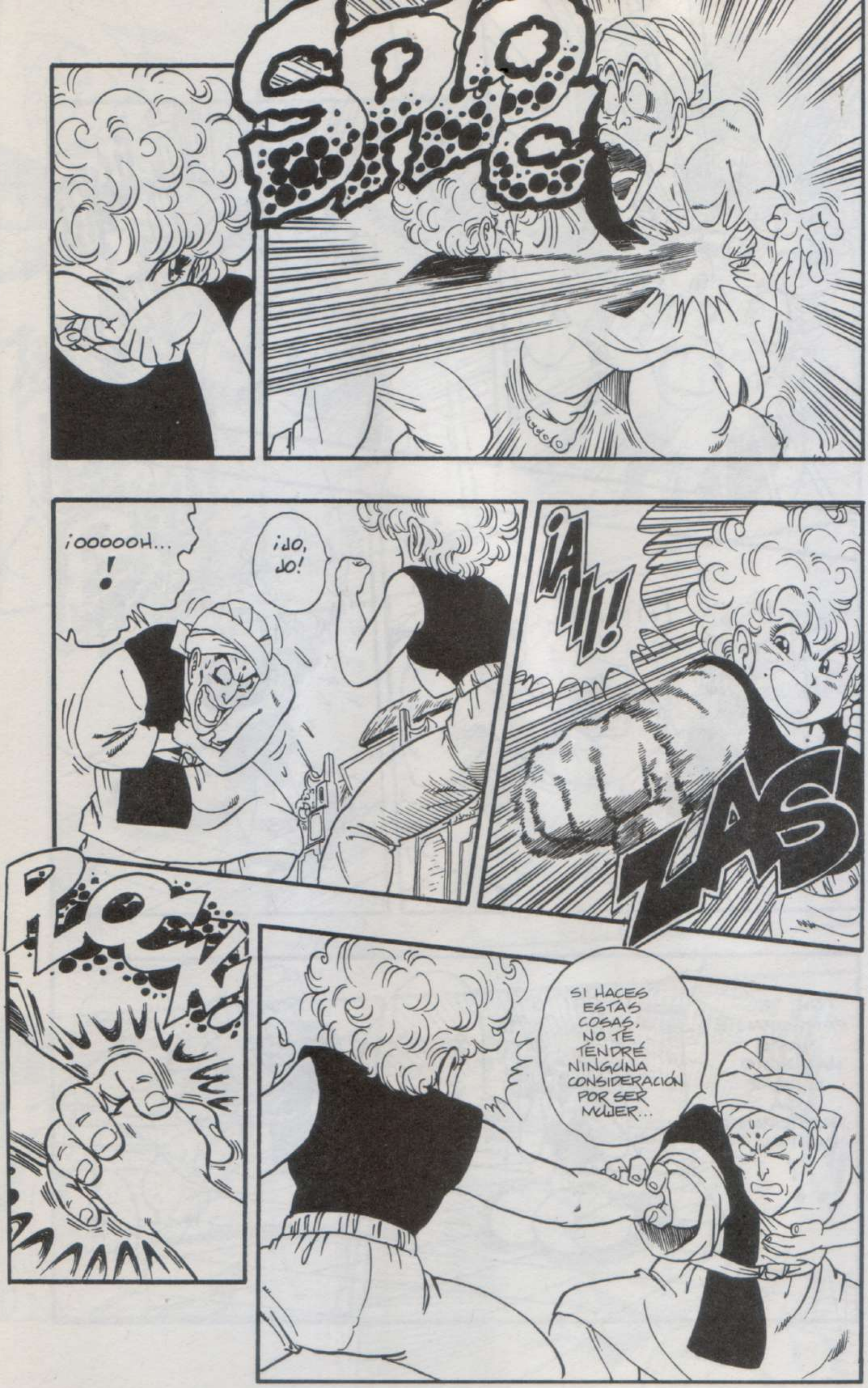
HERMANO, TENGO SED ...
AH
AH
INCLUSO EL POZO SE HA SECADO...
ES TERRIBLE... CON TANTA SEQUÍA NO CRECEN LAS HORTALIZAS... ESTAMOS PERDIDOS.
DENTRO DE 2 MESES VENDRÁ LA ESTACIÓN DE LAS LLUVIAS.
IRÉ A LA CIUDAD Y COMPRARÉ EL AGUA QUE NECESITAREMOS HASTA ENTONCES.
PERO, NAMU, MIRA CÓMO ESTÁN LAS HORTALIZAS DE LA HUERTA.
EN ESTE PUEBLO NO QUEDA DINERO PARA COMPRAR AGUA PARA 2 MESES...
¡ME PRESENTARÉ EN EL GRAN TORNEO DE LAS ARTES MARCIALES Y CON EL DINERO DEL PREMIO COMPRARÉ EL AGUA!
ES UN REGALO DE DIOS EL QUE EL GRAN TORNEO SE CELEBRE JUSTO AHORA.

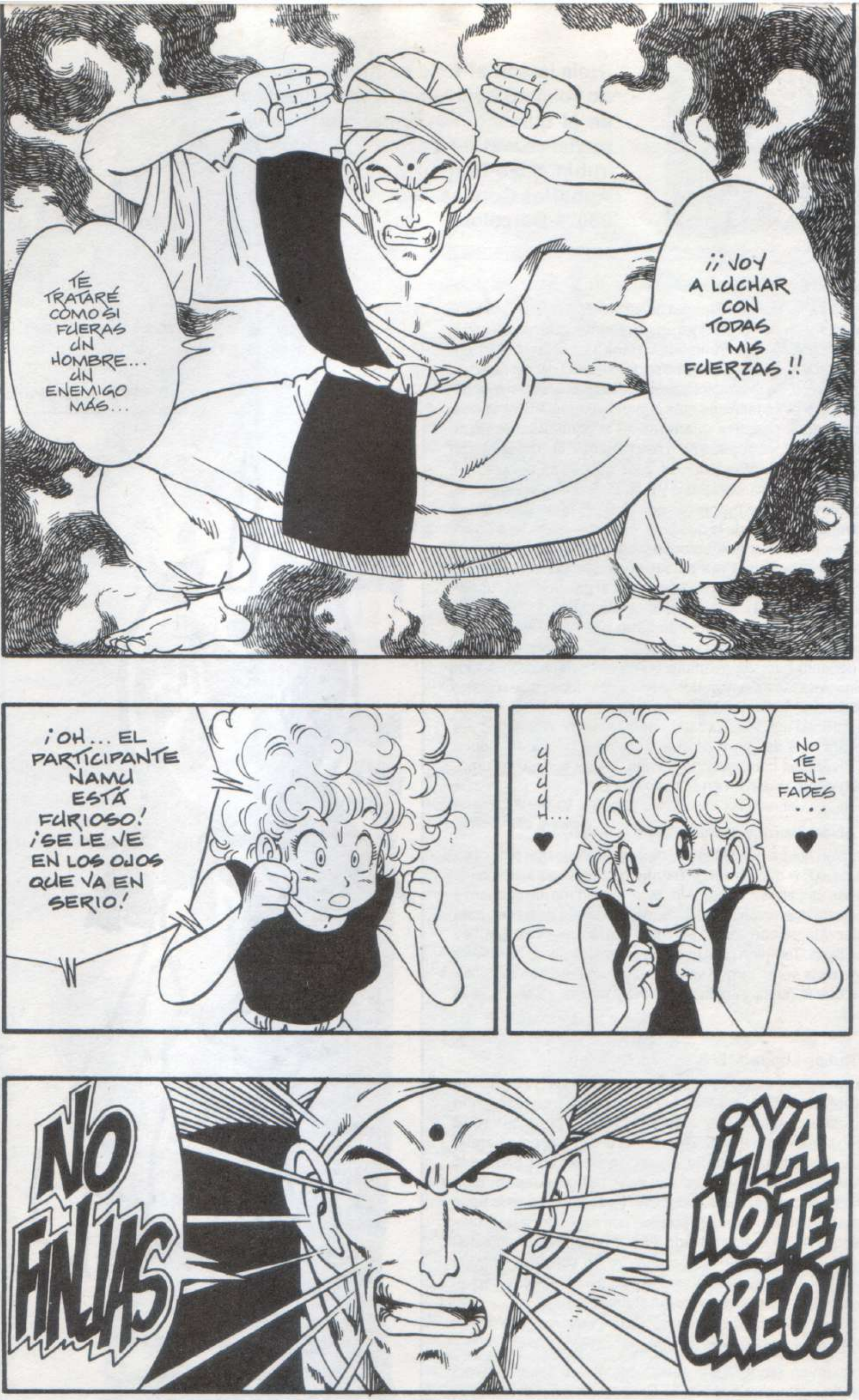
TE AGRADECEMOS TU GENEROSIDAD, PERO... ¿CÓMO IRÁS HASTA LA CIUDAD DEL SUR?
NAMU... ¡USA ESTE DINERO! LO HEMOS REUNIDO ENTRE TODA LA GENTE DEL PUEBLO. CREO QUE TE SERÁ SUFICIENTE PARA EL VIAJE.
GRACIAS... SEGURO QUE GANARÉ Y OS TRAERÉ EL AGUA.
ÁNIMO, HERMANO.
NO TE PREOCUPES SI PIERDES...
SUERTE.
YA...
ENTIENDO...
POR ESO NO PONE CARA DE CÓMIC DIVERTIDO...

...
¡ATENCIÓN, EN BREVES MOMENTOS COMENZARÁ EL TERCER COMBATE ENTRE EL PARTICIPANTE NAMU Y LA PARTICIPANTE RANFAN!
NO SEAS MUY BRUSCO...
¡¡EL TERCER COMBATE, ADELANTE!!
¡CLIC!♥
¡IIIAAA!

PLOCK!
¡KRAAII!
¡¡YA...!!

¡TENGO MIEDO!
¡¿EH?!
¡TIC!
¡AY... AY...!
¡OH...EL PARTICIPANTE NAMU HA HECHO LLORAR A LA PARTICIPANTE RANFAN!
BUAAAA, BUAAA... ¡ME SIENTO FATAL!
PERDÓNEME...
¿ESTÁ UD. BIEN?


¡OOOOOH...!
¡JO, JO!
¡AH!
ZAS
POCK
SI HACES ESTAS COSAS, NO TE TENDRÉ NINGUNA CONSIDERACIÓN POR SER MUJER...



¡BUSCA DRAGON BALL DENTRO DE SIETE DÍAS!

郵便箱 YUBIN BAKO
correo manga

¡Hola,lectores! Esta semana ha pasado volando y volvemos a encontrarnos en el quiosco. Recordad que debéis enviar vuestras cartas y dibujos a:
– Yubin Bako-Dragon Ball, Planeta-DeAgostini Comics. Aribau 185 Entlo. 08021-Barcelona.

✪ **David Espejo** de Vic (Barcelona)

Quiere saber por qué **Piccolo** no ha vuelto a utilizar una técnica, como la de convertirse en un gigante, que tan efectiva resultó cuando se enfrentaba con **Goku** en el **Gran Torneo de Artes Marciales.** Lo mismo podría decirse del estiramiento de brazos, de la transformación de los saiyanos en monos gigantes y otras técnicas más o menos espectaculares que desplegaban nuestros guerreros en la primera parte de la serie. Hay dos respuestas para esa pregunta: la «oficial» sería que gracias a entrenamientos y las sucesivas peleas han superado sus límites iniciales y que, utilizando tu ejemplo, el **Piccolo** actual tras fusionarse con **Neil** y **Kami-sama** es mucho más poderoso de lo que podría ser convirtiéndose en un gigante (recuerda que entonces fue vencido de todos modos). La otra, y que me parece más acertada, es que se debe al cambio de tono de la serie; si al principio era fundamentalmente una comedia de artes marciales donde tenían cabida todo tipo de técnicas secretas que oscilaban entre lo simplemente divertido y lo absurdo, en los últimos tiempos se decantó hacia la aventura con toques de humor. Ahora las nuevas técnicas y poderes son adquiridos poco a poco, con sangre, sudor y lágrimas, donde no encajan demasiado bien trucos mágicos sacados de la manga. A algunos les gustará más así, pero sé que la mayoría hecha de menos los divertidos combates de antaño... Una noticia: ¡los monos gigantes vuelven en *Dragon Ball GT!*

✪ **Álvaro Borque** de Peñíscola (Castellón)

También quiere que le resolvamos un misterio que no le deja dormir. ¿Por qué **Goten** y **Trunks** no tienen cola, como los demás saiyanos? Seguramente se las extirparon al nacer y repiten la operación cada vez que les vuelve a aparecer, para evitar que se conviertan en **King Kong** cada vez que hay luna llena. También pide que volvamos a publicar la primera parte de la serie porque tiene muchos agujeros en su colección que le gustaría rellenar. Dicho y hecho, ¿a que somos rápidos?

✪ **Rubén López** de El Burgo (La Coruña)

Más preguntas. ¿De dónde sale el androide **Nº17**? ¿No había sido absorbido por **Célula**? Sí, pero tras vencerlo **Krilin** le pidió al dragón que lo resucitara porque creía que **Nº18** estaba enamorada de él. Luego ésta le dijo que eran hermanos y simplemente no se había vuelto a saber de él. En cuanto a las tarjetas, se debe a que son importadas de Japón , donde la nueva serie *(Dragon Ball GT)* ya se ha estrenado hace bastante tiempo. También pueden corresponder a películas que todavía no se han editado aquí. Y por último, seguro que hay alguna tienda en La Coruña. Yo no conozco ninguna porque no vivo allí, pero si lees atentamente la publicidad en revistas de manga, encontrarás alguna.

✪ **José Ignacio Martín** de Almería

Es un joven lector (¡siete años!) que quiere saber la dirección de algún club de fans de ***Dragon Ball.*** En este correo hemos publicado unas cuantas, pero en este momento no tengo ninguna a mano; repasa los correos de números antiguos y verás como encuentras un montón. Muchas gracias por lo de los dibujos, pero no son míos (yo dibujo fatal) sino de lectores como tú.

■ **Ramón Peña**

CRISTINA CELA

SHIN SHUPPAN NO LIST

新出版のリスト

NO TE PIERDAS...

En agosto despedimos dos series y le damos la bienvenida a una. Pero tranquilos: son despedidas breves: ***Alita*** volverá el mes que viene con la última saga de la historia (¡preparaos, que viene lo mejor!), y ***Gun Smith Cats*** también volverá el mes que viene con

una historia tan impactante que os hará desear que fuera una serie semanal... aunque la que sí es semanal, ***Dragon Ball***, sigue a buen ritmo: parece que sois un montón los lectores que no conocían las aventuras de **Goku**. Entretanto, los *"ranmaníacos"* pueden estar satisfechos: un número extra, con cuatro capítulos, cuatro, de la serie más loca de la buena de **Rumiko Takahashi**... ¡lo mejor para combatir el calor del verano!

MANGAS

AH! MI DIOSA nº2 (de 8) • **Kosuke Fujishima**
32 páginas. • 295 ptas.

✝ ***ALITA PARTE V nº10*** (de 10) • **Yukito Kishiro**
48 páginas • 325 ptas.
Alita volverá el mes que viene con la serie VI, que llegará al final de la historia. ¡último número!

CALM BREAKER nº6 (de 7) • **Masatsugu Iwase**
48 páginas • 395 pesetas.

DRAGON BALL nº17, 18, 19, 20 y 21 • **Akira Toriyama**
32 páginas. • 195 pesetas. • semanal

DRAGON BALL-ANIME KIDS COMICS nº8 • **Akira Toriyama**
24 páginas. • 295 pesetas.

✝ ***FORTUNE QUEST nº8*** (de 8) • **N. Mikai** y **M. Fukazawa**
64 páginas • 375 ptas.
Pastel, Klei y el resto de impresentables aventureros (Trap, el "héroe", incluido), se enfrentan a su mayor desafío en la aldea de Lhobos por la posesión de las violinas. La conclusión de la saga y una aventura especial protagonizada por Rumi y Shiro. ¡último número!

✝ ***GUNSMITH CATS nº9*** (de 9) • **Kenichi Sonoda**
32 páginas • 295 ptas.
Por culpa de las cintas de vídeo que quiere el FBI, Misty ha sido capturada y ahora está en manos de Goldie, una sádica mujer que amenaza con convertirla en una drogadicta si Rally y May no le entregan las cintas... Parece que con Goldie, Rally ha mordido más de lo que puede tragar. ¡último número!

RANMA, PARTE VI nº1(de 9) • **Rumiko Takahashi**
64 páginas. •325 pesetas.
Ranma Saotome, que no ha vuelto a ser el mismo desde cierto viaje a China, empieza con mal pie, cayendo en una nueva trampa de Shampoo: se enfrenta a las setas mágicas que hacen... ¡abrazar! ¿a quién? Entretanto, Akane recibirá una inesperada ración de energía... ¿podrá Ranma superar a una Akane capaz de vencer a un campeón de sumo? Locuras, combates y transformaciones en la nueva serie de Ranma 1/2.

MISS CHINA - SPIRIT OF WONDER nº4 (de 5) • **Kenji Tsuruta**
32 páginas • 295 pesetas.

3x3 OJOS nº11 (de 13) • **Yuzo Takada**
40 páginas • 325 pesetas.

BIBLIOTECA MANGA

COMPILER nº4 (de 7) • **Kia Asamiya**
104 páginas.550 pesetas.
En este número se empieza la publicación del material inédito de Compiler.

DOCTOR SLUMP nº4 • **Akira Toriyama**
88 páginas. 595 pesetas.

LIBROS MANGA

DRAGON BALL vol. 28 • **Akira Toriyama**
184 páginas. • 995 pesetas.
¡El final de la saga de Namek! Son Goku, el super-guerrero, contra Freezer, con un planeta en juego. Pero en la Tierra, tienen sus propios problemas: llega un misterioso viajero llamado Trunks. También es un super-guerrero, dice que viene del futuro y ha venido a avisarles... ¡de su próxima destrucción!

BASTARD vol. 16 • **Kazushi Hagiwara**
200 páginas • 1.200 pesetas
Dark Schneider se ha enfrentado a Ansuraxax, y parece que ha ganado, aunque ha sido transportado a otra dimensión. Entretanto, resulta que Ansuraxax era un Ángel, y se dispone a cumplir su misión destructora. En plena batalla entre humanos y ángeles aparece Lucer... o más bien su cuerpo astral, convertido en un tal príncipe Lucifer, de cuya vida depende la de los demás magos. Los comandantes del Ejército de los Magos están dispuestos a morir para que resucite D.S., el único que puede llevarles a la victoria. ¡Estamos en pleno Armagedon! ¿Exterminarán los ángeles a la raza humana? ¿Resucitará D.S? ¿Podrá evitar que los humanos perezcan en el Fin del Mundo? ¡Hagiwara, vaya lío!

¡VUELVE KIA ASAMIYA!
COMPILER
una quiere destruirte... y otra salvarte
¡Las dos han venido a resolver tus problemas!
7 números
Kia Asamiya
¡obra completa! a partir de mayo
KC KODANSHA
BIBLIOTECA MANGA
Compiler, © Kia Asamiya & Kodansha Ltd.